



Friendship Day in SANDA



とき **Date 2025.11.15 (どようび) (Saturday)** ばしょ **Place まちづくりきょうどうセンター Sanda Public Community Center**

やさしいにほんご

フレンドシップ デイ イン サンダ

<おかねは いりません>

◆いつ

11がつ15にち(どようび)12:30~16:00

◆どこ

さんだえきまえ キッピーモール6かい

◆ないよう

がいこくの ふくを きることができます、
がいこくの こどもの え、がいこくじん そうだん、
わかものの スピーチ、おしゃべりタイムなど

中国語

三田市国际友谊节

<免费参加>

◆时间

11月15日(星期六) 12:30~16:00

◆地点

三田駅前Kippy Mall 6楼 三田市公共会堂中心

◆内容

试穿民族服装, 儿童画展, 对外国人的咨询, 年轻人的演讲, 聊天时间等

ベトナム語

FRIENDSHIP Day in SANDA

<gia mien phi>

◆Ngày gio

12:30 den 16:00 ngay 15 thang11 (Thứ bảy)

◆Địa điểm

Nha ga sanda kippimole tang 6
machi zukuri kyodoo center

◆Nội dung

mac thu trang phuc, tranh tre em, nguoi ngoai quoc cung
thao luan, Moi nguoi tu nhieu quoc gia vua an banh keo
vua dam dao voi nhau, Co nguoi thong dich tieng anh va
tieng Hoa v.v.

といあわせContact:

さんだし じんけんきょうせいすいしんか

Human Rights and Inclusion Promotion Division, Sanda City

TEL 079-559-5023 FAX 079-563-7776

E-mail jinken_u@city.sanda.lg.jp

英語

Friendship Day in SANDA

<No charge to participate>

◆Date and time

Saturday, Nov. 15 from 12:30 to 16:00

◆Place

Sanda Public Community Center on the 6th floor of Kippy Mall in front of Sanda station.

◆Events include

Trying on national costumes of different countries, an exhibition of children's paintings and consultation for foreign residents, Speeches by young people, chat time, etc.

韓国朝鮮語

산다 우정의 날

<참가비 무료>

◆날자

11월 15일(토요일) 12:30~16:00

◆장소

산다역 앞 깃피몰 6층 마치즈쿠리협동센터

◆내용

민족의상 입어보기, 어린이 회화전, 외국인 상담
젊은이들의 스피치, 잡담시간 등

スペイン語

Friendship Day en Sanda

<Entrada: Gratuita.>

◆Fecha y hora

Sábado, el 15 de noviembre. De las 12:30 a las 16:00

◆Lugar

Machizukuri Kyodo Center, Kippy Mall, 6 planta. Frente a la estación de Sanda.

◆Actividades

Ponerse trajes étnicos, La exhibición de pinturas infantiles, Consulta para los extranjeros, Los discursos de jóvenes, Las charlas, etc.



SUSTAINABLE DEVELOPMENT GOALS

